



Kameyama News

ごせん
(やさしい日本語版)

かめやまニュース
れいわ ねん がつごう
(令和4年2月号)

2022年 2月 1日
No. 55

新型コロナウイルスの感染が広がっています。イベントがなくなったり別の日に
 ことがあります。詳しいことはそれぞれの問合先に聞いてください。
 日本語がわからない時はまちづくり協働課 (TEL: 0595-84-5008) に聞いてください。

市営住宅に住みたい人を募集します

問合先：都市整備課 (TEL: 0595-84-5038)

住宅の名前	階数・床面積	家賃 (1ヶ月)	住所
① 新所住宅 S-203号	2階建ての2階 56.7㎡	24,500円～48,200円	関町新所 962番地4
② 北町住宅 V-201号	2階建ての2階 49.6㎡	18,600円～36,300円	北町4番40-201号
③ 北町住宅 V-202号	2階建ての2階 49.6㎡	18,600円～36,300円	北町4番40-202号
④ 北町住宅 V-203号	2階建ての2階 49.6㎡	18,600円～36,300円	北町4番40-203号
⑤ 栄町住宅 I-306号	3階建ての3階 65.8㎡	19,300円～37,900円	栄町 1506番地64

※家賃は入居者(住む人)の給料によって変わります。

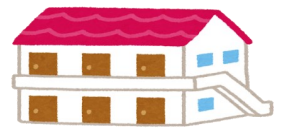
※家賃は2021年のものです。2022年は変わる可能性があります。

※①と②と④の住宅は「高齢者家族(60歳以上の人がいる家族)」「障がい者家族(障がいのある人がいる家族)」「ひとり親家族(お母さんと子どもだけの家族)」などが申し込みをした人の中で先に決まります。

※①と②と③と④は家賃と共益費3,000円と駐車代3,000円と自治会費などが必要です。

・受付期間：2月9日(水曜)から2月18日(金曜)

・受付場所：都市整備課(市役所 2階)



※申し込みに必要な書類の説明をします。都市整備課に聞いてください。

※申し込みをした人が多い住宅は抽選(クジ)になります。抽選の日は郵便で知らせます。

※申し込みがなかった住宅は抽選(クジ)の次の日から申し込みができます。

・住み始める時：2022年4月の終わり

亀山市の人口 49,431

外国人の人口 1,955 (外国人の割合 4.0%)

2022年1月1日現在



ブラジル: 663 ベトナム: 407 中国語: 187 フィリピン: 162 インドネシア: 118 ボリビア: 73 韓国: 72 ペルー: 67 その他: 206

といあわせさき すずか ぜいむしよ

問合先：鈴鹿税務署 (TEL:059-382-0351)

かくていしんこく くに はら ぜいぎん ぜいむしよ ほうこく
確定申告は 国に 払う 税金を 税務署に 報告する ことです。
かくていしんこく はら す ぜいぎん もど
確定申告を すると 払い過ぎた 税金が 戻ってきたり します。

しよとくぜい かくていしんこく ひつよう ひと
【所得税の 確定申告が 必要な 人】

- きゆうりよう ほか かね まんえん おお ひと
・ 給料の 他に もらっている お金が 20万円より 多い 人
- いじよう しごと ひと
・ 2つ以上 仕事を している 人 など

かくていしんこく そうだん ばしよ
【確定申告を 相談できる 場所】

- 「イオンホール」(イオンモール鈴鹿 2階)
きかん がつ にち げつよう がつ にち かよう
・ 期間：2月7日(月曜)から 3月15日(火曜)まで
じかん げつよう きんよう うけつけしゆうりようじかん
・ 時間：9:00から 17:00まで(月曜から 金曜まで) 受付終了時間は 16:00です。
いりぐち せんもんでんがいがいみなみいりぐち ちか
・ 9:00から 10:00までの 入口は 専門店街南入口(サイゼリアの 近く) だけです。
かくていしんこく ひと き ばあい うけつけ はや お
・ 確定申告に たくさんの 人が 来た 場合は 受付が 早く 終わる ことが あります。
がつかつ にち げつよう がつかつ にち かよう すずか ぜいむしよ しんこくしよ つく かた せつめい
・ 2月7日(月曜)から 3月15日(火曜)までは 鈴鹿税務署では 申告書の 作り方を 説明して いません。
くわ すずかぜいむしよ き
・ 詳しいことは 鈴鹿税務署 (TEL:059-382-0351) に 聞いてください。



し けんみんぜい しんこく ひつよう ひと
【市・県民税の 申告が 必要な 人】

といあわせさき ぜいむか

問合先：税務課 (TEL:0595-84-5011)

- ねん がつかつ にち かねやまし じゆうしよ じゆうみんひよう ひと
・ 2022年1月1日に 亀山に 住所 (住民票) が ある人で
かいしや げんせんちようしゆうひよう ひと
1) 会社から 源泉徴収票 を もらって いない人
いりようひこうじよ しんこく ひと
2) 医療費控除などの 申告を する人 など
しよとくぜい かくていしんこく ひと し けんみんぜい しんこく ふよう
・ 所得税の 確定申告を する人は 市・県民税の 申告は 不要です。
しんこく かねやましやくしよ
・ この申告は 亀山市役所で できます。



ねん がつかつ にち ねん がつかつ にち う こ ひと りんじ とくべつきゆうふきん まんえん
2003年4月2日～2006年4月1日に 生まれた 子どもが いる人は 臨時特別給付金 (10万円) が
もう こ ひつよう
もらえます。 申し込みが 必要です。

といあわせさき しみんか

問合先：市民課 (TEL:0595-84-5005)

- こうこうせいなど ねん がつかつ にち ねん がつかつ にちう こ ひと りんじ とくべつきゆうふきん
・ 高校生等 (2003年4月2日～2006年4月1日生まれ)の 子どもが いる人は 臨時特別給付金を もらう ために
もう こ ひつよう
申し込みが 必要です。
いっしよ す きょうだい しまい かねやまし じどうであて ひと もう こ
・ 一緒に 住んでいる 兄弟 (姉妹) が 亀山市から 児童手当を もらっている 人は 申し込まなくても
りんじとくべつきゆうふきん
臨時特別給付金が もらえます。
ねん がつかつ にち ねん がつかつ にちう こ けっこん ひと
・ 2003年4月2日～2006年4月1日生まれの 子どもでも 結婚している人は もらえません。
もうしこみしよ か かた かねやまし み
・ 申込書の 書き方は 亀山市ホームページを 見てください。
くわ でんわ しみんか き
詳しい ことは 電話で 市民課に 聞いて ください。
もう こ ひ ねん がつかつ にち もくよう
・ 申し込む日：2022年3月31日(木曜)まで



ふにんしょう ふいくしょう ちりょうひ いちぶ はら
不妊症・不育症 治療費の一部を払います

といあわせさき ちょうじゅけんこうか
問合先：長寿健康課（あいあい TEL：0595-84-3316）

ふにんしょう あか ひと ふいくしょう あか そだ ひと ちりょうひ
 不妊症（赤ちゃんが できにくい 人）や 不育症（赤ちゃんが 育ちにくい 人）の 治療費の
 いちぶ
 一部が もらえます。

くわ ちょうじゅけんこうか き
 ※詳しくは 長寿健康課へ 聞いてください。

ふにん ちりょうひ じよせいきん しえん あか
【不妊治療費助成金（このとり支援）】（赤ちゃんが できにくい 人への お金）

もう こ ひ ねん がつ にち もくよう
 ・申し込む 日：2022年3月31日（木曜）まで

ふいくしょう ちりょうひ じよせいきん あか そだ ひと かね
【不育症治療費助成金】（赤ちゃんが 育ちにくい 人への お金）

もう こ ひ ちりょう お にち
 ・申し込む 日：治療が 終わってから 60日まで



しない にんぎょう かざ
市内で ひな人形を飾ります

といあわせさき かめやまし かんこうきょうかい
問合先：亀山市 観光協会（TEL:0595-97-8877）

がつ にち きんよう がつ にち にちよう かめやましゆく かめやまし ひがしまち ほんまち にしまち
 2月11日（金曜）～3月6日（日曜）まで 亀山宿（亀山市 東町・本町・西町）と

せきじゆく かめやまし せきちやうなかもち にんぎよう かざ
 関宿（亀山市 関町 中町）に ひな人形を 飾ります。

ゆっくり まち なか さんぼ たの
 ゆっくり 町の 中を 散歩 しながら 楽しんで ください。

にほん がつ にち おんな こ せいちよう いわ まつ
 ※日本では 3月3日に 女の子の 成長を 祝う お祭りが あります。

まつ まつ かざ にんぎよう かざ い
 その お祭りを「ひな祭り」 飾る 人形などを「ひな飾り」と 言います。

おんな こ いえ にんぎよう まいとし かざ
 女の子の いる 家には 「ひな人形」があり 毎年 飾ります。



がいこくせき ひと がつ きんぞくせいけいか
外国籍の 人の ための 4月からの 金属成形科

といあわせさき みえけんりつ つこうとうぎじゅつがっこう きんぞくせいけいか
問合先：三重県立 津高等技術学校 金属成形科（TEL:059-234-3135）

と もくひよう しかく
 ◆取ることを 目標とする 資格：

ようせつ ぎのうしや ひようかめんきよ きほんきゆう ようせつぎのこうしゆう しゅうりようしやう
 ①JIS溶接技能者評価免許 基本級（SA-2F・SA-3F） ②ガス溶接技能講習 修了証

ようせつとくべつきやういふく しゅうりようしやう じゅうけんさく とりか とくべつきやういふく しゅうりようしやう
 ③アーク溶接 特別教育 修了証 ④自由研削といし取替え 特別教育 修了証

たまが ぎのこうしゆう しゅうりようしやう えら
 ⑤玉掛け技能講習 終了証（選べます）

じゅぎやう う ひと
 ◆授業を受ける 人：

がいこくせき ひと しごと せいげん ざいりゆうしかく も ひと
 ①外国籍の 人で 仕事を することに 制限がない 在留資格を 持っている 人。

※ただし 日本語で 日常の 会話が できて ひらがなの 読み 書きが できる 人。

しごと ひと すく ひと
 ②仕事を したことが ない人 または 少ない 人。

きかん ねん がつ にち もくよう ねん がつ にち きんよう
 ◆期間：2022年4月7日（木曜）～2022年9月2日（金曜） 8：30から 15：40まで

ぼしよ みえけんりつ つ こうとうぎじゅつがっこう つし たかじやや こもりちやう
 ◆場所：三重県立 津高等技術学校（津市高茶屋小森町1176-2）

ぼしゆう にんずう にん
 ◆募集 人数：10人

ひよう じゅぎやう かね むりよう い
 ◆費用：授業の お金は 無料です（要りません）。

にゅうがく てつづ とき さぎやうふく ほごぐ さいがいほけん えん ひつよう
 入学の 手続きを する時に 作業服や 保護具や 災害保険などで 20,000円が 必要です。

にゅうがく しけん ひ がつ にち げつよう がつ にち げつよう がつ にち もくよう しけん へじ
 ◆入学試験の日：2月14日（月曜） 3月7日（月曜） 3月24日（木曜） ※試験は 9：00から 始まります。

がつ にち げつよう ぼしゆう にんずう にん がつ にち げつよう しけん
 ※2月14日（月曜）で 募集の 人数が 10人に なれば 3月7日と 3月24日の 試験は しません。

にゅうがく ひと すずか そうだん
 ◆入学したい 人は ハローワーク鈴鹿（059-382-8609）に 相談して ください。



新型コロナウイルスワクチンを打った後も 新型コロナウイルスの感染予防を してください

問合先：三重県 医療保険部 感染症対策課 (TEL:059-224-2352)

ワクチンを打った人は 新型コロナウイルス感染症を 予防できると 言われています。

しかし 他の人への 感染を どのくらい 予防できるか まだ わかっていません。

これからも マスクをして 「密」を 避け 手指消毒 などの 感染予防を お願いします。



新型コロナウイルス感染症 相談窓口

問合先：MieCo (みえ 外国人 相談 サポートセンター TEL:080-3300-8077)

新型コロナウイルス感染症について 困りごとがある人は MieCo (みえ 外国人 相談 サポートセンター) に 相談 してください。

- ・受付時間：月曜日から 金曜日まで (祝日は 休み) 9:00から 17:00まで
- ・対応言語：日本語 英語 ポルトガル語 スペイン語 フィリピン語 中国語 韓国語 ベトナム語 ネパール語 インドネシア語 タイ語 です。



2月の 納税



納める 期限 (口座振替日)：2月28日 (月曜) まで

- ・固定資産税、都市計画税：第4期
- ・国民健康保険税：第8期
- ・介護保険料：第6期
- ・後期高齢者医療保険料：第8期

税金などは 口座振替で 払うことを おすすめ します。

2月の 夜や急ぎの 診察 問合先：三重県救急医療情報センター (TEL: 059-229-1199) / 亀山市役所 (TEL:0595-82-1111)

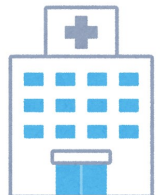
- ※このシステムは 急な 病気の ための ものです。
- ※病院が 開いているか 電話で 聞いてから 病院に 行ってください。
- ※病院に 行くときは 健康保険証・医療費受給資格書・お金・おくすり手帳 (または 飲んでいる 薬) を 持ってきてください。
- ※子どもの 急な 病気の 時は 「みえ子ども医療ダイヤル (TEL:#8000 または 059-232-9955) に 電話して ください。

受付時間 19:30から 次の 日の 8:00 まで

●夜間・時間外 (日曜と祝日は していません) / 診察時間：19:30 から22:00 まで / 受付時間：19:00 から 21:30 まで

病院の名前 / 住所 / 電話番号 / 診察日

- ・市立医療センター / 亀田町 / 0595-83-0990 / 2月 2日 3日 4日 5日 7日 9日 10日 12日 14日 16日 17日 18日 19日 21日 24日 25日 26日 28日
- ・みえ呼吸嚥下リハビリクリニック / アイリス町 / 0595-84-3536 / 2月 1日 8日 15日 22日



●日曜と祝日 / 診察時間：13:00 から19:30 まで / 受付時間：19:00 まで

診察日 / 病院の名前 / 住所 / 電話番号

- 2月6日 / さかえ整形外科 / 栄町 / 0595-97-3335
- 2月11日 / 田中内科医院 / 天神2丁目 / 0595-82-0755
- 2月13日 / とら整形クリニック / 江ヶ室2丁目 / 0595-84-1700
- 2月20日 / 豊田クリニック / 南野町 / 0595-82-1431
- 2月23日 / ハッピー胃腸クリニック / 本町2丁目 / 0595-82-0017
- 2月27日 / 田中病院 / 西丸町 / 0595-82-1335

発行：亀山市 生活文化部 まちづくり協働課
市民協働グループ (TEL: 0595-84-5008)

問合先：質問のある人は
0595-84-5008に 電話してください。

ポルトガル語と 英語の 通訳が います。
ベトナム語 中国語 インドネシア語 タガログ語
スペイン語 韓国語 タイ語 ネパール語
ヒンディー語 ロシア語でも 相談が できます。